



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בצדosal נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בצדosal נ' פקיד שומה רחובות

1

### בפני כב' השופט מגן אלטובייה

המערערת      עמותת מכבי ראשון לציון בצדosal  
באמצעות ב"כ עוה"ד דרי משה דרוקר ויהושע שרמן

נגד

המשיב      **פקיד שומה רחובות**  
**באמצעות עו"ד (כתארו אז) יוסי טופף – פרקליטות מחוז**  
**תל אביב (אזורתי-פיסקאלית)**

2

3

### פסק דין

4

לפני ערעורים על שומות שקבע המשיב לשנות המס 1998 ו – 1999 (עמ"ה 1051/04) ולשנות המס 2000 ו 2001 (עמ"ה 1061/05).

5

6

### הרקע והחלוקת בין הצדדים

7

8

9

המערערת (להלן: "המערערת" או "מכבי ראשלי'ץ") מנהלת קבוצותצדosal המשחקות במסגרת  
ליגות הצדosal המאורגנות על ידי איגוד הצדosal בישראל. בין היתר, ניהלה מכבי ראשלי'ץ בשנים  
1998 – 2001 קבוצת בוגרים אשר שיחקה בליגה הראשונה בישראל (להלן: "הקבוצה"). בשנות המס  
האמורות העסיקה מכבי ראשלי'ץ שחוקנים זרים תושבי ארחה"ב (להלן: "השחקנים הזרים").

10

בדיווחיה לשנות המס 1998, 1999, 2000 ו – 2001, הצהירה מכבי ראשלי'ץ שככל אחד מהשחקנים  
הזרים הרווח פחות מ – \$400 (ארה"ב) ליום, ועל כן, פטורים הם מתשלום מס מכוח הוראות סעיף  
18 לאמנה למניעת כפל מסים בין מדינת ישראל למדינת ארצות – הברית (להלן: "האמנה").

11

המשיב דחה את דיווחיה של מכבי ראשלי'ץ וקבע כי על השחקנים הזרים חלות הוראות סעיף 17 (1)  
לאמנה ובהתאם היה על מכבי ראשלי'ץ לנכונות שכר השחקנים הזרים מס בשיעור 25% בהתאם  
לקבוע בתיקנות מס הכנסה (ספורטאי חוץ), התשנ"ח – 1987 (להלן: "תקנות ספורטאי חוץ").

21



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בצדristol נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בצדristol נ' פקיד שומה רחובות

1 בין הצדדים אין מחלוקת אודות העובדות שפורטו לעיל והשאלה היחידה הטעונה בירור הינה: איזה  
2 מהו רוחות האמנה שצוינו לעיל, חלות על השחקנים הזרים?

### דין

1. בין ארחה"ב לבין ישראל התנהלו שיחות לקרהת כריתת אמנה למניעת כפל מס משנות ה –  
2 60 של המאה הקודמת ואך נחתמו בין המדינות אמנות, ביום 29.6.1965, ביום 30.9.1960,  
3 וביום 20.11.1975. אמנות אלה לא אושרו על ידי הגופים המוסמכים בישראל או באראחה"ב  
4 והוא לא נכנסו לתוקף. ביום 30.5.1980 נחתם פרוטוקול מתכן לאמנה משנת 1975 שאף הוא  
5 לא אושר. ביום 26.1.1993 נחתם פרוטוקול המתכן את האמנה משנת 1975 והפרוטוקול  
6 משנת 1980. פרוטוקול זה אושר על ידי ממשלה ישראל ביום 28.9.1994 והאמנה למניעת  
7 כפל מס בין ישראל לאראחה"ב נכנסת לתוקפה.  
8

9 סעיף 17(1) לאמנה, קובע:

10 "בכפוף לאמור בסעיף 22 (תפקידים ממלכתיים), שכר עבודה, שכורות  
11 ושכר דומה שמייק יחיד שהוא תושב של אחת המדינות המתקשרות  
12 מעובדה או שירותים אישיים שביצע בשכיר, לרבות הכנסתה משירותים  
13 שבוצעו בידי פקיד של חברה או של תאגיד, רשאית אותה מדינה  
14 מתקשרת להטיל עליהם מס. בכפוף לאמור בסעיף קטן (2) ובסעיפים 20  
15 (קייבות ואנוניות פרטיות), 22 (תפקידים ממלכתיים), 23 (מורים), 1 –  
16 (סטודנטים ומתחשיים), שכר כאמור המופק ממוקורות שבתחומי  
17 המדינה המתקשרת האחרת, רשאית גם אותה מדינה מתקשרת לחיבורו  
18 במס".  
19

20 סעיף 17(2) לאמנה, קובע:

21 "שכר המתואר בסעיף קטן (1) שמייק יחיד שהוא תושב של אחת  
22 המדינות המתקשרות, יהיה פטור מס בידי המדינה המתקשרת האחרת  
23 אם –  
24 (א) במהלך שנת המס הוא שווה באותה מדינה מתקשרת אחרת תקופה  
25 או תקופות מצטברות שאורכן כולל הוא פחות מ – 183 ימים;



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בירושלים נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בירושלים נ' פקיד שומה רחובות

- (ב) הוא שכיר של תושב המדינה המתקשרת הנזכרת ראשונה, או של  
מוסד קבוע בה;  
(ג) תשלום השכר איינו מוטל, כמוות שהוא, על מוסד קבוע שיש למעביד  
באותה מדינה מתקשרת אחרת; וכן  
(ד) השכר נתון למס במדינה המתקשרת הנזכרת ראשונה".

סעיף 18 לאמנה, קובלע:

"על אף האמור בסעיפים 16 (שירותים אישיים בידי עצמאי) ו – 17  
(שירותים אישיים בידי שכיר), הכנסתה שהפיק היחיד שהוא תושב של  
מדינה מתקשרת אחת מביצוע שירותים אישיים במדינה המתקשרת  
האחרת בבדון ציבור, כגון אמן תיאטרון, קולנוע, רדיו או טלוויזיה,  
מוסיקאי, או ספורטאי, רשאית המדינה המתקשרת האחרת לחיבורה  
במס, אולם רק אם סכומה ברוטו של הכנסתה זו עולה על 400 דולר של  
ארצות הברית, או סכום שווה ערך בלירות ישראליות, לכל יום שאותו  
אדם נוכח במדינה המתקשרת האחרת לשם ביצוע שירותים כאמור  
בה."

על רקע הוראות אלה התגלהה בין הצדדים מחלוקת ביחס לפירוש הוראות סעיף 18 לאמנה  
ובמיוחד הביטוי "על אף האמור" המופיע ברישא של סעיף 18.

טענת המעררת, בניסוח סעיף 18 לאמנה הטענו עורכי האמנה לפטור מס הכנסות  
המופקotas בישראל על ידי בדרכיהם ציבוריים כל עוד אין עלות על 400 דולר ברוטו ליום.  
לפיכך, ועל פי לשונו של סעיף 18 לאמנה ובפרט הביטוי "על אף האמור" הנזכר ברישא של  
הסעיף ואף לפי הביטוי Notwithstanding המופיע ברישא של סעיף 18 בנוסח האנגלי של  
האמנה, יש לראות בסעיף 18 לאמנה הסדר מיוחד (lex specialis) הגובל על הוראות סעיפים  
ו – 17 לאמנה.

המשיב דוחה את הפרשנות המוצעת על ידי המעררת וטען כי יש לפרש את סעיף 18  
לאמנה כמרחיב את הזרה למדינת המקור לחיבור בדרכיהם ציבוריים במס אף אם אינם  
נכדים בהרשות הקבועה בסעיף 17 לאמנה. דהיינו, מדינת המקור רשאית לחיבור בדרכיהם  
ציבוריים במס מכוח סעיפים 18 ו – 17 לאמנה. אשר למשמעות הביטוי "על אף האמור"  
הנזכר ברישא של סעיף 18 לאמנה, טוען המשיב כי מדובר בהבירה לפיה אף שלא התקיימו



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בצדristol נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בצדristol נ' פקיד שומה רחובות

- 1 התנאים המאפשרים למדינת המקור לחייב במס את הכנסתו של בדרכן ציבורי לפי סעיפים  
2 16 או 17 לאמנה, רשותה היא לחייבו במס לפי מבחן גובה ההכנסה הקבוע בסעיף 18  
3 לאמנה.  
4  
5 האמנה הינה מסמך משפטי בעל מאפיינים הסכמיים ומאפיינים נורמטיביים חוקיים.  
6 ההיבט ההסכמי בא לידי ביטוי במשא ומתן המתנהל בין מדיניות מתקשרות לקביעת תנאים  
7 מוסכמים וכריתת האמנה. ההיבט הנורמטיבי החוקי בא לידי ביטוי לאחר אישור האמנה  
8 בכל אחת מהמדינות המתקשרות. בישראל נקבע, כי לאחר שר האוצר מודיע בצו על  
9 עירicht אמנה יהיה לאמנה תוקף לעניין מס הכנסת, על אף האמור בכל חיקוק, ראה סעיף  
10 196 (א) לפקודת מס הכנסת [נוסח חדש], התשכ"א – 1961 (להלן: "הפקודה").  
11  
12 משאמרנו שלענין מס הכנסת יש לאמנה תוקף חוקי מהיב מתעוררת השאלה כיצד תפורש  
13 האמנה. סעיף 2 (2) לאמנה קובע: "לכל מונח אחר שימושים בו באמנה זו ואשר לא  
14 הוגדר בה, תהא המשמעות שיש לו לפי דיני המדינה המתקשרת שקובעים את מסיה,  
15 אלא אם כן משתמע אחרת מן התקשור". הנה כי כן, את המחלוקת הפרשנית בין בעלי הדין  
16 כאן, יש לפреш בהתאם לכללי הפרשנות הנוהגים בישראל. דהיינו, הוראות האמנה יפורשו  
17 על פי תכלייתן של ההוראות הנגזרת מלשון הוראות האמנה.  
18  
19 משמעות האמנה ניתנת לממוד שתכלייתה של האמנה למנוע כפל מסים בין ישראל לארצאות  
20 הברית, אולם לא מן הנמנע שלאמנותו למניעת כפל מסים יהיו מטרות וייעדים נוספים, כמו  
21 מתן הטבות למשקיעי בחו"ז ועידוד פעולות מסויימות במדינות המתקשרות, ראה ספרם של  
22 עוזי"ד ד"ר גدعון קלוגמן ומאריך קפוטא (להלן: "המחברים") "האמנה למניעת כפל מסים  
23 בין ישראל לארצות-הברית" (להלן: "ספר האמנה").  
24  
25 סעיף 17 (1) לאמנה הינו סעיף כללי מכוחו רשותה מדינת המקור לחייב במס תושב של מדינה  
26 מתקשרות המפיק רווחה מדינת המקור. סעיף 17 (2) לאמנה הינו סעיף פטור לפיו תושב  
27 מדינה מתקשרות יהיה פטור ממש בתיקי המktor בתיקים ארבעה תנאים המנוים בסעיף  
28 זה.  
29  
30 לגישת המערערת, מקום שמתיקיים בבדרכן ציבורי מבחן ההכנסה, דהיינו הכנסתה נמוכה מ –  
31 \$400 ברוטו ליום, פטור הוא ממש בתיקי המktor ובמצב דברים זה אין נפקות להוראות  
32 סעיף 17 לאמנה. לשמלות התמונה יצוין, כי על פי גישה זו, מקום שבדרך ציבורי מרוויח מעל



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בירושלים נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בירושלים נ' פקיד שומה רחובות

1 \$400 ברוטו ליום חiyב הוא במס אף אם מתקיימים בו תנאי הפטור הקבועים בסעיף 17 (2)  
2alamna.  
3

4 לגישת המשיב, מיסוי בדרכן ציבורי ייעשה על פי הוראות סעיף 18 ו – 17alamna גם יחד.  
5 דהיינו, מקום שהכנסתו של בדרכן ציבורי עולה על \$400 ברוטו ליום יחויב הוא במס במדינת  
6 המקור מכוח הוראות סעיף 18alamna, וככל שהכנסתו תפחת מ – \$400 ברוטו ליום, אז  
7 יהיה חiyב הוא במס במדינת המקור מכוח הוראות סעיף 17 (1)alamna אלא אם התקיימו  
8 בו תנאי סעיף 17 (2)alamna.  
9

10 נראה כי הביטוי "על אף האמור" (בסעיפים 16 ו – 17) המופיע בנוסח העברי של סעיף 18  
11alamna או הביטוי Notwithstanding המופיע בנוסח האנגלית של סעיף 18alamna, מתיחסים  
12 להן עם הפרשנות המוצעת על ידי המערערת והן עם הפרשנות המוצעת על ידי המשיב. זאת,  
13 משום שימושו המילולי של הביטוי "על אף האמור" הינה "למרות" או "בניגוד", ראה  
14 עי' 1179 "מילון חדש" אברהם ابن ששון (נספח ז לסיקומי המערערת). אלא, סעיף 17  
15 שהינו מעניינו, כולל סעיף הרשאה לחיווב במס 17 (1) וסעיף פטור 17 (2), ובמצב דברים זה,  
16 אפשר לראות בביטוי "על אף האמור" שבסעיף 18alamna, כמעט או גורע מההרשות  
17 והפטור ואפשר לראות בו כמעט או גורע מהפטור בלבד.  
18

19 משזה מצב הדברים, קיימות מספר אפשרויות מיסוי הנזירות מהביטוי "על אף האמור"  
20 הנזכר ברישא של סעיף 18alamna.

- 21 א. סעיף 18alamna יוצר קבוצת נישומים מיוחדת של בדרכים ציבוריים לגבייה נקבעו  
22 כללים מיוחדים לחיווב במס של תושב מדינה מתקשרת על ידי מדינת המקור.  
23 ב. סעיף 18alamna בא למיעט או לגרוע מההוראות סעיף 17 (2)alamna, דהיינו מקום  
24 שתנאי הפטור הקבועים בסעיף 17 (2)alamna מתקיימים בתושב מדינה מתקשרת  
25 רשות מדינת המקור לחיבתו במס אם הוא בדרכן ציבורי והכנסתו ליום עולה על  
26 \$400 ברוטו.  
27

28 על פי האפשרויות הראשונות התואמת את שיטת המערערת, יכול להיות מצב לפיו תושב  
29 מדינה מתקשרת ישנה במדינת המקור לעלה מ – 183 ימים בשנה מס וירוויח עד \$400  
30 ברוטו ליום מבלי שיחייב במס במדינת המקור. זאת, שעה שכיר מדינה מתקשרת  
31 עליו חל סעיף 17 (1) אשר ישנה במדינת המקור לעלה מ – 183 ימים בשנה מס יהיה חiyב  
32 במס במדינת המקור גם אם ירוויח פחות מ – \$400 ברוטו ליום (בהתעלם מיתר התנאים



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בצדLEGAL נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בצדLEGAL נ' פקיד שומה רחובות

1 הקבועים בסעיף 17 (2) לאמנה). אפשרות זו מKENNA יתרון לקבוצת הבדרנים הציבוריים על  
2 פני יתר השכירים תושבי המדינה המתקשרת.

3 על פי האפשרות השנייה התואמת את שיטת המשיב, יכול להיות מצב לפיו תושב מדינה  
4 מתקשרת שהינו בדרכן ציבורי השווה במדינה המקורי פחות מ – 183 ימים בשנה מס, יהיה  
5 חייב במס במדינה המקורי אם ירווח מעל \$400 בROTTO ליום. זאת, שעה של שכיר אחר  
6 מדינה מתקשרת עליו חל סעיף 17 (1) יהיה פטור מס במדינה המקורי. אפשרות זאת  
7 מKENNA יתרון לכל השכירים תושבי המדינה המתקשרת על פני קבוצת הבדרנים הציבוריים.  
8

9 הנה כי כן, כל אחת מהאפשרויות שלעיל, יוצרת אי שוויון בין קבוצת הבדרנים הציבוריים  
10 לבין יתר השכירים תושבי מדינה מתקשרת, וממילא ברור שבניסוח סעיף 18 לאמנה  
11 התכוונו החותמים על האמנה, להחיל על הבדרנים הציבוריים הסדר מס שונה מהסדר  
12 הכללי הקבוע בסעיף 17 לאמנה. משכך וככל שמדובר בתכليתו של סעיף 18 מתעוררת  
13 השאלה האם מנסי האמנה התכוונו להטיב עם קבוצת הבדרנים הציבוריים, כתענת  
14 המערערת או שמא התכוונו נשייה האמנה לגרוע מהפטור הכללי הקבוע בסעיף 17 (2) לאמנה  
15 ככל שמדובר בבדרנים ציבוריים, כתענת המשיב.  
16

17 7. בדיעון מיום 4.5.2011 נחקר מר משה גביש (להלן: "מר גביש") אשר שימש כנציג מס הכנסת  
18 בין השנים 1989 – 1994 ולפי עדותו היה שותף למשא ומתן לכריית האמנה ואך עמד בראש  
19 המשלחת הישראלית (שי' עי 18 ל פרוטוקול הדיון). כך העיד מר גביש (שי' שי' 6 עי 15  
20 ל פרוטוקול הדיון):  
21

22  
23 "בין 75 שנחתמה האמנה המקורי לבין 93 בה אנו חידשנו את הדינונים,  
24 ארה"ב שינתה את מודל האמנות שלה. אחת הסיבות שלא נחתמה  
25 האמנה זה שישראל רצתה לחזור לאמנה של 75 ש מבחינות האמריקאים  
26 לא היו מוכנים להמשיך אותה ורצו מ – 86 לעובוד לפי המודל החדש. אנו  
27 במאזים רבים מאוד הצלחנו למורות שהמודל החדש יוכל היה לעובור  
28 בפחות דיןדים, הצלחנו לשכנע את האמריקאים לחזור למודל האמנה של  
29 75 למורות ששותם מדינה לא חתמה עם ארה"ב על המודל הזה.  
30 ...  
31

32 הסיבה שרצינו לחזור לאמנה של 75, כי היו מספר סעיפים שהרגשנו  
33 שנוכל לקבל הקנות במס מול האמריקאים ואכן כך היה, מה שלא היה  
ניתן לקבל באמנות החדש. נחתם פרוטוקול שני על ידו ואח"כ



בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בבודפשט נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בבודפשט נ' פקיד שומה רחובות

האמנה אושררה גם אצלנו וגם אצלם, כאשר בינויו מודל החדש של  
האמנות היא השAIRה בתוקף 4 סעיפים של הקלות במס שבסמות  
החדשנות האמריקאיות הן לא קיימות. הטעיפים האלה היו לגביו מיסוי  
מענקים לפי חוק עידוד השקעות הון, דבר שאין לאלה"ב עם ארחות  
אחרות במודלים החדשניים, דבר שני, פטור ממיס של הכנסתות מתשלוט  
של ביטוח לאומי של אמריקאים שבאים לישראל, בעיקר להם. המטרה  
היתה לעודד עלייה. לגבי פטור מענקים המטרת הייתה לעודד השקעות  
אמריקאיות בישראל... הסעיף השלישי שהצליחו להציג, סעיף  
תרומות...הסעיף הרביעי, היה סעיף שבא تحت פטור לאמנים,  
ספורטאים שהם לא אלה שמרווהיכים מיליון דולר בשבוע שמייעים  
לפיה, אלא אלה שברמות בינוניות. המטרה של המלחמה בסעיף זהה  
היה לשדרוג קבוצות ספורט בישראל בעיקר, למרות שהוא לא חל רק על  
ישראלים. הייתה קבוצה של חברים כנסת שפנו אליו ודרשו ממוני את  
הדבר הזה. מאותה סיבה שניתן פטור או פטור חלקית לעיתונאי חוץ  
לשפט פחות מס. מה דובר על ספורטאים לא ברמה הראשונה ולכן הוגבל  
הסכום. הסכום הוגבל לספורטאים שמקבלים עד 400 דולר ליום, שזה  
12,000 דולר בחודש. נקבע שלמרות שיש באמנה טעיפים המחייבים  
במס באופן כללי אנשים אלה, בא סעיף 18 ופטר אותם. באמנות  
החדשנות בארה"ב הנוסח הוא אחר...  
כון. יכול להיווצר מצב שלא ישולם מס לא בישראל ולא בארה"ב...

22 כוונת הצדדים הייתה לתת פטור ממש בשתי המדינות ב – 4 הנקודות  
23 שדיברתי: במענקים, קצבת ביטוח לאומי, בתרומות וספרטאים  
24 בבדרנים”

ב证据ינו משמינו מר גביש שבניסוח סעיף 18 לאמנה התכוונו נשוי האמנה להטיב עם בדרנים ציבוריים. תמייה לעודתו של מר גביש ניתן למצוא בספר האמנה אשר חובר בשנת 1993.

30 בחקרתו אישר מר גביש כי הוא אשר הזמין מעוזי ד'יר גבעון קלוגמן, ומאריך קפוטא את  
31 ספר האמונה. עוד אישר מר גביש שהמחברים השתתפו בדיוני המשא ומתן לכריית האמנה  
32 (שי 20 עי 16 לפרוטוקול הדיונים מיום 4.5.2011). כן העיד מר גביש (שם, שי 26 עי 16):



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בצדosal נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בצדosal נ' פקיד שומה רחובות

1       "קלוגמן וקפטא היו בעניין והיו בדינונים ורשמו רישימות בדינונים הצעתי  
2       להם להוציא ספר. בספר זה מופיע הסמל של מס הכנסת ושל מינהל  
3       הכנסות המדינה. למורת שיצא בהוצאה פרטית הוא היה ההוראות  
4       מקצועיות בקשר עם יישום האמנה. במהלך כתיבת הספר הם שלוו  
5       אלוי פרקים הערתי הערות.  
6       ...  
7       במהלך כתיבת הספר, הספר הווער אלוי, קלוגמן התמצא בחווק  
8       האמריקאי, קפטא היה היועץ המשפטי של מינהל הכנסות המדינה  
9       ואני ב�名 מס הכנסת עברתי על הספר לפני שיצא והספר יצא כפי  
10      שאמרתי כההוראות מקצועיות המחייבות מס הכנסת בקשר לאמנה".

11      הנה כי כן, משה גביש אשר היה שותף למשא ומתן לעיריית האמנה מאשר כי ספר האמנה  
12      ישמש "כההוראות המקצועיות המחייבות מס הכנסת בקשר לאמנה".  
13

14      8. ספר האמנה כולל, בין היתר, דברי הסבר על סעיפי האמנה. בדברי ההסבר לסעיף 18 לאמנה  
15      מצינינם המחברים (שם, ע' 240) :

16      18     "העקרון שנקבע בסעיף הוא, שהכנסה שהפיק אמן או ספורטאי תושב  
17      19     אחת המדינות התקשרות, מפעילות שערך במדינה המתקשרת השנייה  
20      21     (כגון הופעת אמן, תחרות ספורט וכו'), תוכל המדינה השנייה להטיל  
עליה מס.

22      22     הוראה זו, למעשה, מחמירה עם אותן אמנים וספורטאים לעומת נוטני  
23      24     שירותים אחרים: כאמור, הכלל הרגיל לגבי מיסוי הכנסות מממן  
25      26     שירותים אישיים הוא שמדינה המקור תוכל להטיל עליהם מס רק אם  
27      28     מפיק הכנסה שהיא 183 ימים או יותר, בשנת המס, באותה מדינה.  
29      30     לעומת זאת, לאור סעיף 18 לאמנה, בדרנים יחויבו במס במדינה המקור,  
31      32     גם אם לא فهو באותה מדינה אלא את פרק הזמן הדרוש להפקת  
33      הכנסה.

34      35     כל זה קיים בכלל שלושת המודלים וב מרבית אמנות המס, וכتوزאה  
36      37     מננו, למשל, ספורטאים מקצועיים, המניצחים בתחרויות זוכים  
38      39     בעקבות זאת בפרסים, ניתן לגבות מהם מס במדינה שבה בוצעה  
40      41     התחרות.

...  
33



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בירושלים נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בירושלים נ' פקיד שומה רחובות

בניגוד לכלל הקבוע בסעיף 17 למודל האו"ם, שט  
החייב במס במדינת המקור אינו מוגבל, באמנה הנוכחית נקבע כי זכות  
ה民事 של מדינת המקור תקום רק אם סך כל הכנסתו ברוטו של הבדורן  
הציבורי עולה על 400 דולר (או הסכום המקביל במטבע ישראלי) לפחות  
יום שאותו בדרכו שווה במדינת המקור כדי לבצע בה את ההופעות או  
התחרויות, שמניבות לו את הכנסה.  
מלשון הסעיף עולה, כי הפטור יוענק רק אם סך כל הכנסה אינה עולה  
על סכום התקורתה.

דברי הסבר אלה של המחברים אשר היו שותפים למשא ומתן הכריתת האמנה, עולה כי  
הוראות סעיף 18 לאמנה שונות מהוראות מקבילות במודל ה – OECD או מודל האו"ם  
לאמנה למניעת כפל מס. המחברים מסבירים כי השוני בין הוראות סעיף 18 לאמנה לבין  
הוראות מקבילות באמנות אחרות מתייחס להגבלת הכנסה המינימלית ליום לפיה מדינת  
המקור אינה זכאית למסות בדרכו ציבורי מקום שההכנסה היומית של בדרכו ציבורי נמוכה  
מ – \$400 ברוטו ליום. נמצא, כי בניגוד לטענת המשיב (סעיף 24 לסייעים), ככל שמדובר  
בחנסה שמתחרת לו – \$400 ליום, תומכים המשיבים בעדותו של מר גביש לפיה  
בניסוח סעיף 18 התכוונו המנסחים להטיב עם ספורטאים המשתכרים פחות מ – \$400  
ליום.

כך ועוד. בפרק "תמצית ההוראות המרכזיות באמנה" שבספר האמנה, מתיאחסים  
המחברים לבדרנים וספורטאים וכך הם מציינים (שם, ע' 36):

"האמנה מעניקה פטור ממיס לתושבי ישראל וארה"ב שהינם אמנים  
טיאטרון, קולנוע, רדיו או טלוויזיה, מוסיקאים או ספורטאים, לגבי  
הכנסות שיש להם שירותי שנתנו במדינה השנייה כבדרנים  
וכספורטאים. עם זאת, הפטור מותנה בכך שסכום הכנסה אינו עולה  
על התקורת הקבועה באמנה".

הפטור הנזכר לעיל אינו מותנה בשהייה שאינה מגיעה ל – 183 ימים במדינת המקור  
ומדברים אלה של המחברים עולה כי בניגוד לטענת המשיב, ביחס לספורטאים, סעיף 18  
לאמנה הינו מקור הרשותה היחיד לגביית מס על ידי מדינת המקור.



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בצדristol נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בצדristol נ' פקיד שומה רחובות

1        9. בספרם של דורון לוי ואיתן אסנפי, מנת 2008, "מיסוי בינלאומי הדין הישראלי",  
2        מתייחסים הכותבים לסעיף 17 לאמנת המודל של ה – OECD העוסק בהכנסות המופקות על  
3        ידי אמנים וספורטאים, וכך הם כתובים (שם, ע' 1410):  
4

5        "סעיף 17 (1) קובע, כי על אף האמור בסעיפים 7 (רווחי עסקים) ו – 15  
6        (שכר עבודה), הכנסה שMapView תושב מדינה מתקשרת א' בבדון  
7        (entertainer), כגון אמן תיאטרון, קולנוע, רדיו או טלוויזיה, או  
8        כמוסיקאי או כספורטאי, מפעליותיו האישיות בתור שכזה, אשר  
9        בוצעו במדינה מתקשרת ב' – רשאית מדינה מתקשרת ב' למסותם".  
10

11        בהערכת שולדים (543) מציניהם הכותבים כי אמנת המודל האמריקאית מסיגת הוראה זו כך  
12        שתחול אך ורק ביחס להכנסה שאינה עולה על \$20,000 (סעיף 16 (1) לאמנת המודל  
13        האמריקאית מנת 2006).  
14

15        מדברים אלה, עולה שהסעיף המוחד לאמנים וספורטאים במודל ה – OECD (17) ואך  
16        במודל האמריקאי (16), הינו הסעיף הבלדי מכוחו רשאית מדינת המקור למסות אמנים  
17        וספורטאים הפעילים ככללה בשטחה. בכך יש כדי לתמוך במסקנה שסעיף 18 לאמנה  
18        מהוות אף הוא הסדר מיוחד מכוחו רשאית מדינת ישראל, מדינת מקור, לחיבר אמנים  
19        וספורטאים במס בגין הכנסותיהם המופקות בישראל.  
20

21        לטעת המשיב, בניסוח האמנה ובמיוחד סעיף 17 נקטו המנסחים בלשון מפורשת כאשר  
22        ביקשו להוציא מתחולת סעיף 17 סוג מסוים של נוטני שירותים והחיל עליהם הוראת סעיף  
23        מסוים בלבד. כך, בסעיף 17 (1) נקבע: "...למעט במקרה בסעיף קטן (2)..., 22 (תפקידים  
24        משלתיים)...". בהוראה זו ביקשו המנסחים להוציא מתחולתו של סעיף 17 את מבצעי  
25        התפקידים המשלתיים. מילא ומלא הוציאו באופן מפורש את הבדנים הציבוריים  
26        מתחולתו של סעיף 17 יש להניח שהたちו להחיל על הבדנים הציבוריים את הוראות  
27        סעיפים 17 ו – 18 ואין להסיק את ההיפך באופן עקיף.  
28

29        עייןתי בסעיף 22 לאמנה "תפקידים משלתיים" ולא מצאתי בו את הביטוי "על אף  
30        האמור" המופיע בסעיף 18 לאמנה. בהעדר ביטוי זה ומשמעותו של סעיף 17 לאמנה  
31        אין חל על תפקידים משלתיים, היו חייבים נACHI האמנה לצין בסעיף 17 שהינו סעיף  
32        הרשאה הכללי לחיבר במס על ידי מדינת המקור, את הוראות התפקידים המשלתיים



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בצדristol נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בצדristol נ' פקיד שומה רחובות

1 מתחולת סעיף 17. לפיכך, איני סבור שהuder הוראה מפורשת המוציאה את הבדרנים  
2 הציבוריים מתחולת סעיף 17 לאמנה, שוללת אפשרות כזאת נוכח לשונו של סעיף 18.  
3  
4 לתמיכה בטענתו לפיה ספורטאי הפטור ממס מכוח הוראות סעיף 17 לאמנה עשוי להתחייב  
5 במס לפי סעיף 18 לאמנה או ההיפך, טווע המשיב כי האמנה מבוססת על אמנת המודל  
6 האמריקאית (להלן: "אמנת המודל") וסעיף 18 לאמנה מקביל לסעיף 17 לאנת המודל,  
7 לפיו ספורטאי שהכנסתו פטורה ממס על פי סעיפים 14 ו – 15 לאנת המודל, המקבילים  
8 לסעיפים 16 ו – 17 לאמנה, עשוי להתחייב במס במידת המקור בתנאי שהכנסתו עולה על  
9 \$.20,000  
10  
11 סעיף 17 לאנת המודל (כמפורט בסעיף 20 לסיומי המשיב), קובע:  
12  
13 **"Income derived by a resident of a Contracting State as an  
14 entertainer, such as a ... sportsman, from his personal  
15 activities as such exercised in the other Contracting State,  
16 which income would be exempt from tax in that other  
17 Contracting State under the provisions of Articles 14... and  
18 15... may be taxed in that other State, except where the  
19 amount of the gross receipts derived by such entertainer or  
20 sportsman, including expenses reimbursed to him or borne  
21 on his behalf, from such activities does not exceed twenty  
22 thousand United States dollars (\$20'000) or equivalent..."**  
23

24 עם כל הכבוד, נוסח זה של סעיף 17 לאנת המודל אינו דומה כלל לנוסח סעיף 18 לאמנה,  
25 ועל כן, איני סבור שיש כאמור בסעיף זה או בדברי ההסבר לסעיף זה, כמפורט בסעיף 20  
26 לסיומי המשיב, כדי לסייע למשיב. יצוין, כי אף המשיב מודע לכך ששעיף 17 לאנת  
27 המודל "שונה באופן מהותי" מאנת המודל שפורסמה בסוף שנות ה – 70 (סעיף 21)  
28 וכמפורט לעיל, האמנה בין ישראל לבין ארה"ב מבוססת על האמנה שנחתמה בשנת 1975,  
29 ראה גם עדותו של מר גביש (שי' 13 ע' 15 ו – שי' 8 ע' 18 לפרטוקול הדיון מיום 4.5.2011).  
30



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בירושלים נ' פקיד שומה רחובות  
עמ"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בירושלים נ' פקיד שומה רחובות

12. המשיב מצבע על נוסח אמנה שנכורתה בין ארחה"ב לבני לוקסמבורג בשנת 1996, כאמנה  
13 הדזומה לאמנה שנכורתה בין ישראל לבין ארחה"ב. עוד טוען המשיב כי דברי ההסבר לאמנה  
14 בין לוקסמבורג לבין ארחה"ב "תואמים" את דברי אמנה המודול של ארחה"ב, ובכך לטענתו יש  
15 כדי לתמוך בעמדתו לפיה יש להחיל על ספורטאים גם את הוראות סעיף 17 לאמנה וגם את  
16 הוראות סעיף 18 לאמנה (סעיף 22). טענה זו אינה מקובלת עליי מהטעם שדברי ההסבר  
17 לאמנה המודול מתייחסים לנוסח שונה באופן מהותי מנוסח סעיף 18 לאמנה.

18 13. בסיכוןיה הזכירה המערעת את האמור בספרו של Klaus Vogel, משנת 1991 "United States Income Tax Treaties"  
19 עללה כי על פי אמנה המודול הישנה של ארחה"ב בדרכו או ספורטאי חייב במס במדינת המקור  
20 על פי סעיף 17 (המקביל לסעיף 18 לאמנה) ולא לפי הוראות סעיפים 14 ו – 15 (המקבילים  
21 לסעיפים 16 ו – 17 לאמנה). בהתחשב ברקע ההיסטורי שקדם לכריתת האמנה, יש בדברים  
22 אלה כדי לתמוך במסקנה ששעיף 18 הינו הסדר מיוחד לבדרנים ציבוריים.

23 14. ביום 5.2.2004 פנה מנהל היחידה למיסוי בינלאומי במשרד המסים, עו"ד ירונ שידלו (להלן:  
24 "מר שידלו") לרשות המס האמריקאית וביקש את עדמתה בעניין שבמחלוקה. תשובה  
25 Robert H. Green, מנהל בינלאומי, בראשות המס האמריקאית התקבלה במסמך מיום  
26 10.6.2004 (מצג מש/2). בדונו בסוגיה זו רשי拂 המשיב להתחשב בעמדת מקבילו  
27 האמריקאי. ברם בית המשפט הדן בפרשנות האמנה איינו כبول לעמדת המשיב ובוודאי איינו  
28 כבול לעמדה נטענת של פקיד ברשות המסים האמריקאית. לכך יש להוסיף, כי עורך המסמך  
29 לא העמיד עצמו לחקירה בא כוח המערעת ובכך יש כדי לגרוע באופן ממש מושקלו של  
30 תוכן המסמך. לפיכך, ונוכח האמור עד כאן איini סבור שיש באמור במסמך האמריקאי כדי  
31 לשיער למשיב.

32 15. בהתייחסו לעדותו של מר גביש לפיה מדינת ישראל ביקשה לעודד ספורטאים אמריקאים  
33 ביןוניים להגיע לישראל, ועל כן, ביקשה לפטור מס ספורטאי חז' שהרווחיו فهوות מ –  
34 \$400 ליום, טוען המשיב כי לא לכך נועדה האמנה למניעת כפל מס. עוד טוען המשיב כי  
35 המחוקק הישראליאמין ביקש להקל עם ספורטאים תושבי חז' ואף העניק להם הקלות  
36 מיוחדות. כך תקנות ספורטאי חז' שתוקנו מכוח הוראות סעיף 75 א' לפוקודה, מוקנות  
37 לספורטאים זרים אפשרות לנכות מהכנסתם מפעילות ספורט בישראל הוצאות לינה, שכר  
38 דירה וארוחות ועוד. בנוסף, נקבעה תקרת מס בשיעור 25% לספורטאים זרים. כל זאת,  
39 לתקופה של 48 חודשים. לטענת המשיב, הטבות אלה שהוקנו לספורטאים זרים על פי הדין



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמותת מכבי ראשון לציון בצדristol נ' פקיד שומה רחובות  
ע"מ 1061/05 עמותת מכבי ראשון לציון בצדristol נ' פקיד שומה רחובות

1 בישראל ניתנו במידתיות ראייה. בנסיבות אלה מתן פטור מלא ממס לספורטאים חוות יగורים  
2 לאפליה בין ספורטאים מקומיים לספורטאי חוות.  
3

4 כפי שהובהר לעיל, מלבד מניעת כפל מס גלומות באמנה מטרות נוספות עלייהן עמד מר גביש  
5 בחקירתו. אין ספק שתקנות ספורטאי חוות מונחות לספורטאי חוות הטבות מס המפלות  
6 אותן לטובה ביחס לעמיתיהם הספורטאים הישראלים. מAMILא אין לשלול את האפשרות  
7 שבעת ניהול המשא ומתן לכריית האמנה ראו לנכון קוביי המדייניות להעדיף עוד את  
8 הספורטאים תושבי ארחה'ב במתן פטור מלא ממס מקום שהכנסתו של הספורטאי הייתה  
9 נמוכה מ – \$400 ברוטו ליום, ובהתאם ניסחו את סעיף 18 לאמנה. כאמור, כך העיד מר  
10 גביש אשר היה שותף למשא ומתן לכריית האמנה וודתו לא נסתרה ואך נטמכה באמור  
11 בספר האמנה אותו חיברו עזה'ד ד'ר גدعון קלוגמן ומארק קופוטה שהיו שותפים אף הם  
12 למשא ומתן. מנגד מר שידלו כי לא היה בנסיבות התקופה בה הtenthl המשא ומתן לכריית  
13 האמנה (שי' 8 ע' 22 לפרוטוקול הדיון מיום 4.5.2011) ומAMILא אין בעדתו כדי ללמד על  
14 כוונת מנסחי האמנה.  
15

16 סביר להניח, שהטבות המס הניטנות לספורטאים הזרים במסגרת תקנות הספורטאים  
17 הזרים פוגעות בספורטאים הישראלים הנדרשים לתשלום מס מלא בגין פעילותם במסגרת  
18 אגודות הספורט בישראל, אולם, משכך ראו לנכון לפעול הגורמים המוסכמים אין לעקו'  
19 זאת, בדרך של פרשנות המתעלמת מהתכלית אותה ביקשו מנסחי האמנה להגישים.  
20

21 16. יצוין, כי סעיף 9 (1) לאמנה נוקט אף הוא בלשון "על אף האמור בסעיף 8" ובדברי ההסביר  
22 בספר האמנה צינו המחברים כי: "סעיף 9 (1) לאמנה מדגיש כי הוראותיו גוברות על סעיף  
23 8 לאמנה" (שם, ע' 144).  
24

25 17. משעמננו על תכליתו של סעיף 18 לאמנה ומצאו של שנון סעיף 18 מתיאש עם פרשנות  
26 לפיה סעיף 18 לאמנה נועד להטיב עם ספורטאי חוות תושבי ארחה'ב, נראה כי נכו' יהיה  
27 לפרש את סעיף 18 לאמנה כהצעת המערערת.  
28

29 18. עייןתי בפסק הדין עמ"ה 505/04 אליצור אשקלון נ' פקיד שומה אשקלון (פורסם בתיקין)  
30 ולא מצאתי לנכו' לשנות ממסקנתי נוכח האמור בפסק דין של כבוד השופט י' אלון,  
31 ואסביר. שותף אני למסקנתו של כבוד השופט אלון לפיה ברמה הלשונית של סעיף 18  
32 לאמנה תיתכנה גם פרשנות המערערת שם הדומה לפרשנות המוצעת על ידי המערערת כאן



## בית המשפט המחוזי בתל אביב - יפו

עמ"ה 1051/04 עמוותת מכבי ראשון לציון בצדLEGAL נ' פקיד שומה רחובות

ע"מ 1061/05 עמוותת מכבי ראשון לציון בצדLEGAL נ' פקיד שומה רחובות

1      וגם פרשנות המשיב שם הדומה לפרשנות המוצעת על ידי המשיב כאן (פסקה 6 לפסק הדין  
2      שם). שותף אני אף לגישתו של כבוד השופט אלאון לפיה יש לפרש את סעיף 18 לאמנה על פי  
3      תכליתו (פסקה 6 לפסק הדין שם). אלא, שוכחה עדותנו של מר גביש אודוזת תכליתו של סעיף  
4      18 לאמנה, הטעמיקה שמצאתה לעדות זו בספר האמנה וכל האמור לעיל, סבור אני בכל  
5      הכבוד שיש להעדיף את הפרשנות המוצעת על ידי המערערת.

6

7      19. נוכח כל אלה, אני קובל כי בניסוח סעיף 18 לאמנה, התכוונו מנסחי האמנה להיטיב עם  
8      ספורטאי חזק תושבי ארה"ב ובהתאם יש לפרש את סעיף 18 לאמנה כהסדר מיוחד  
9      להרשותה לחזק מס על ידי מדינת המקור שאין להוסיף עליו את הוראות סעיף 17 לאמנה.

10

11

12

### סוף דבר

13

14

הערעורים מתקבלים.

15

16      המשיב ישלם למעערערת את אגרת בית המשפט וכן הוצאות משפט בסך 4,000 ש"ח ושב"ט עו"ד  
17      בסך 50,000 נ"ח.

18

19

### מצרירות בית המשפט תמציא את פסק הדין לבאי בח הצדדים

20

ניתן היום, ג טבת תשע"ג, 16 דצמבר 2012, בהעדן הצדדים.

21

מגן אלטובייה, שופט

22

23

24